

ENGLISH

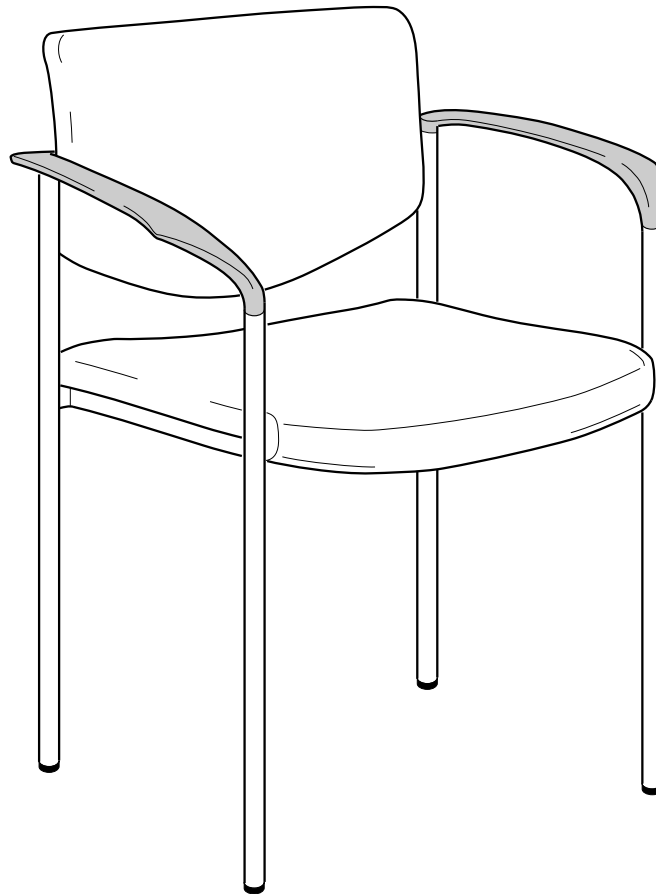
475 Player Arm Replacement

FRANÇAIS

Remplacement des bras du fauteuil Player 475

ESPAÑOL

Reemplazo del brazo del Player 475



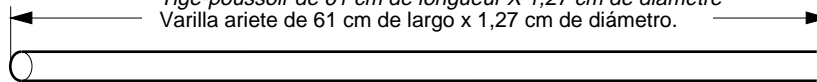
Tools

Outils

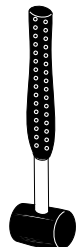
Herramientas

24" long x 1/2" Diameter Ram Rod

Tige-poussoir de 61 cm de longueur X 1,27 cm de diamètre
Varilla ariete de 61 cm de largo x 1,27 cm de diámetro.



Steel, Wood or Aluminum
Acero, madera o aluminio
Acier, bois ou aluminium



Assembly Directions

Consignes de montage

Instrucciones para el ensamblaje

Printed In U.S.A.

Imprime aux Etats-Unis d'Amérique

Impreso en EE.UU.

REV

93-9504362 A

Page 1 of 2

1 Remove front glides by grasping with pliers and twisting back and forth to work out.
Retirer les glisseurs des pieds de devant avec des pinces en tortillant d'arrière en avant pour les faire sortir.
Quite las vías frontales con alicates moviéndolas hacia atrás y hacia adelante para que salgan.

2 Insert ram rod into leg and drive front stem of the arm out of the frame.
Insérer la tige-poussoir dans le pied et pousser l'emboîtement avant du bras pour le dégager du tube.
Inserte la varilla ariete dentro de la pata y empuje el vástago del frente fuera del armazón.

3 Hit rear underside of arm.
Marteler le dessous de la partie arrière du bras.
Martillee la parte inferior trasera del brazo.

4 Remove arm.
Déposer le bras.
Quite el brazo.

5 To install new arm, position the arm stems into the front and rear tubes. Strike the rear of the arm into place, then the front. Note: Protect the surface of the new arm with a piece of plastic, vinyl or leather to prevent scuffs.
Pour poser le bras neuf, enfiler ses tiges dans les tubes avant et arrière. Frapper ensuite sur l'arrière du bras pour le mettre en place, puis sur l'avant. Remarque : protéger la surface du bras neuf avec un morceau de plastique, de vinyle ou de cuir pour éviter de l'érafler.
Para instalar el nuevo brazo, coloque sus vástagos dentro de los tubos del frente y de atrás. Golpee la parte de atrás del brazo para colocarlo, y luego el frente. Nota: Proteja la superficie del nuevo brazo con un pedazo de plástico, vinilo o piel para evitar que se raye.

